

だい16か ようしょくぎょう1

第16課 養殖業1

ငါးမွေးမြူရေးလုပ်ငန်း 1

■ 目標 ■

説明を聞いたあと、わからなかったことを質問できる。

ရှင်းပြမှုကို နားထောင်ပြီးနောက် နားမလည်ခဲ့သည့် အကြောင်းအရာများကို မေးခွန်းမေးနိုင်ရန်။

やり方を見せてほしいとお願いすることができる。

လုပ်ပုံလုပ်နည်း ပြပေးစေလိုကြောင်း တောင်းဆိုနိုင်ရန်။

危険な状況を指導員に指摘されて、改めることができる。

အန္တရာယ်များသည့်အခြေအနေကို နည်းပြထံမှ ထောက်ပြခြင်းခံရပြီး ပြုပြင်နိုင်ရန်။

養殖業I

ငါးမွေးမြူရေးလုပ်ငန်း 1

■^{かいわ}会話I■

アリフさんは今からカキの採苗器を作ります。

鈴木 さいびょうきは ほたての からで つくるよ。
採苗器は ホタテの 殻で 作るよ。

こうやって はりがねに からと まめかんを とおす。
こうやって 針金に 殻と 豆管を 通す。

アリフ はい。
はい。

鈴木 そうそう、それで いいよ。
そうそう、それで いいよ。

アリフ からは ぜんぶで なんまい つかいますか。
殻は 全部で 何枚 使いますか。

鈴木 70まい。
70枚。

アリフ 70ですね。
70ですね。

鈴木 おわったら、おしえて。つぎの せつめいを するから。
終わったら、教えて。次の 説明を するから。



養殖業 I

ငါးမွေးမြူရေးလုပ်ငန်း 1

■ 会話 I ■

အာရစ်စ်စံသည် ယခုမှစပြီး ခရု သားလောင်းကပ်ရန်ချထားသောပစ္စည်းကို ပြုလုပ်ပါမည်။

Suzuki သားလောင်းကပ်ဖို့ချထားတဲ့ပစ္စည်းကို ကမာကောင်တွေရဲ့အခွံနဲ့ လုပ်ပါမယ်။

ဒီလိုလုပ်ပြီးတော့ နန်းကြိုးထဲကို အခွံနဲ့ ပိုက်လုံးတိုတွေ သီထည့်ပါမယ်။

Arif ဟုတ်ကဲ့။

Suzuki ဟုတ်တယ်၊ အဲဒီအတိုင်း မှန်တယ်။

Arif အခွံက စုစုပေါင်း ဘယ်နှချပ် သုံးရမှာလဲ။

Suzuki အချပ် 70။

Arif 70 နော်။

Suzuki ပြီးသွားရင် ပြောပေးနော်။ ဆက်လုပ်ရမယ့်အလုပ်ကို ရှင်းပြမှာမို့လို့။

養殖業I

ငါးမွေးမြူရေးလုပ်ငန်း 1

■^{かいわ}会話2■

アリフさんはかごの補修をしています。しかし、あまりうまくできません。

かごを なおしました。これで いいですか。

アリフ かごを 直しました。これで いいですか。

これは だめだな。

鈴木 これは だめだな。

そうですか。

アリフ そうですか。

もう いちど やりかたを みせて もらえませんか。

もう 一度 やり方を 見せて もらえませんか。

わかった。

鈴木 わかった。

いっかい みせるから、そのあと やって みる。

一回 見せるから、そのあと やって みる。

はい。おねがいします。

アリフ はい。お願いします。



養殖業 I

ငါးမွေးမြူရေးလုပ်ငန်း 1

■ 会話 2 ■

အာရစ်ဝံ့သည် မြိုးပြုပြင်နေပါသည်။ သို့ရာတွင် သိပ်ပြီး ကျွမ်းကျွမ်းကျင်ကျင် မလုပ်ဆောင်နိုင်ပါ။

Arif မြိုးပြင်ပြီးသွားပါပြီ။ ဒါဆိုရင် အဆင်ပြေပါသလား။

Suzuki ဒါက မရဘူး။

Arif ဟုတ်လား။

လုပ်ပုံလုပ်နည်းကို နောက်တစ်ကြိမ် ထပ်ပြပေးလို့ရမလား။

Suzuki ကောင်းပြီ။

တစ်ကြိမ် ပြပေးမှာမို့လို့ အဲဒီနောက်မှာ လုပ်ကြည့်ပါ။

Arif ဟုတ်ကဲ့။ အကူအညီတောင်းပါတယ်။

養殖業I

ငါးမွေးမြူရေးလုပ်ငန်း 1

■^{かいわ}会話3■

アリフさんはカキのおき身作業をしています。

鈴木 ありふさん。
アリフさん。

その ないふの もちかただと、けがを するよ。
その ナイフの 持ち方だと、けがを するよ。

アリフ あ、そうですか。
あ、そうですか。

鈴木 こう もった ほうが いいよ。
こう 持った ほうが いいよ。

アリフ こうですか。
こうですか。

鈴木 うん。
うん。



養殖業 I

ငါးမွေးမြူရေးလုပ်ငန်း 1

■ 会話 3 ■

အာရစ်ဖ်စံသည် ခရုအသားနွှင်သည့်လုပ်ငန်းကို လုပ်နေပါသည်။

Suzuki အာရစ်ဖ်စံ။

အဲဒီ ဓားကိုင်ပုံနဲ့ဆိုရင် ဒဏ်ရာရလိမ့်မယ်နော်။

Arif ဟာ၊ ဟုတ်လား။

Suzuki ဒီလို ကိုင်သင့်တယ်။

Arif ဒီလိုလား။

Suzuki အင်း။

養殖業I

ငါးမွေးမြူရေးလုပ်ငန်း 1

■ ことば ■

	ことば	読み
1	採苗器	さいびょうき
2	ホタテ	ほたて
3	殻	から
4	針金	はりかね
5	豆管	まめかん
6	通す	とおす
7	～枚	～まい
8	かご	かご
9	直す	なおす
10	やり方	やりかた
11	ナイフ	ないふ
12	けがをする	けがをする
13	修理 (する)	しゅうり (する)
14	沖	おき
15	確認 (する)	かくにん (する)
16		
17		
18		
19		
20		
21		
22		
23		
24		
25		
26		
27		
28		
29		
30		

養殖業I

ငါးမွေးမြူရေးလုပ်ငန်း 1

■ ことば ■

	意味 <small>いみ</small>
1	သားလောင်းကပ်ရန် ချထားသောပစ္စည်း
2	ကမာကောင်
3	အခွံ
4	နန်းကြိုး
5	ပိုက်လုံးတို
6	သီထည့်သည်
7	~ချပ်
8	မြိုး
9	ပြုပြင်သည်
10	လုပ်ပုံလုပ်နည်း
11	ဓား
12	ဒဏ်ရာရသည်
13	ပြုပြင်(သည်)
14	ကမ်းလွန်ပိုင်း
15	အတည်ပြု(သည်)
16	
17	
18	
19	
20	
21	
22	
23	
24	
25	
26	
27	
28	
29	
30	

■ 応用練習 ■

④⑤にあなたが使う文を書きましょう。
指導員にチェックしてもらいましょう。

★ ぎもんし

からは ぜんぶで なんまい つかいますか。

殻は 全部で 何枚 使いますか。

しゅうりした かごは どこに おきますか。

① 修理した かごは どこに 置きますか。

いつ おきへ いきますか。

② いつ 沖へ 行きますか。

つぎは なにを したら いいですか。

③ 次は 何を したら いいですか。

④

⑤

★ ~て もらえませんか

もう いちど やりかたを みせて もらえませんか。

もう 一度 やり方を 見せて もらえませんか。

もう いちど おしえて もらえませんか。

① もう 一度 教えて もらえませんか。

ぜんぶ おわりました。かくにんして もらえませんか。

② 全部 終わりました。確認して もらえませんか。

いっしょに やって もらえませんか。

③ 一緒に やって もらえませんか。

④

⑤

養殖業 I

ငါးမွေးမြူရေးလုပ်ငန်း 1

■ 応用練習 ■

(4)(5) တွင် သင်ဖွဲ့မည့်ဝါကျကို ရေးပါ။
သင်တန်းမှူးထံမှ စစ်ဆေးမှုခံယူပါ။

★ ぎもんし

အခွံက စုစုပေါင်း ဘယ်နှချပ် သုံးရမှာလဲ။

- ① ပြုပြင်ပြီးသွားတဲ့ မြိုးတွေကို ဘယ်နေရာမှာ ထားရမလဲ။
- ② ကမ်းလွန်ပိုင်းကို ဘယ်အချိန်သွားမလဲ။
- ③ နောက်ပြီး ဘာဆက်လုပ်သင့်ပါသလဲ။
- ④
- ⑤

★ ～て もらえませんか

လုပ်ပုံလုပ်နည်းကို နောက်တစ်ကြိမ် ထပ်ပြပေးလို့ရမလား။

- ① နောက်တစ်ကြိမ် ပြောပြပေးလို့ရမလား။
- ② အားလုံးပြီးသွားပါပြီ။ အတည်ပြုစစ်ဆေးပေးလို့ရမလား။
- ③ အတူတူ လုပ်ပေးလို့ရမလား။
- ④
- ⑤

わたしの かいわ

モデル^{かいわ}会話を^{さんこう}参考にして、^{かいわ}会話を^か書きましょう。

^{しどういん}指導員にチェックしてもらいましょう。

နမူနာစကားပြောပုံစံကို ကိုးကားပြီး စကားပြောများကို ရေးသားပါ။

သင်တန်းမှူးထံမှ စစ်ဆေးမှုခံယူပါ။